72me ANNEE — N° 1367. PARAIT LE SAMEDI SAMEDI 8 JUILLET 1972.

SISTERON-JOURNAL

Politique - Littéraire - Sportif - Commercial et d'Annonces Judiciaires.

Administration-Rédaction
99-(25), rue Droite — Tél. 1.48
04 - SISTERON
(Alpes de Haute-Provence)
Directeur : Marcel LIEUTIER

Tarif des Annonces
Annonces légales : 1 F. 70 la ligne
Autres annonces : on traite à forfait

Pour la publicité extra-régionale
AGENCE CHIMOT
3, rue d'Amboise - PARIS (2me)

Le Numéro : 0 F. 30
Abonnement 1 an : 15 F. 00
C. C. P. PASCAL-LIEUTIER
156-36 Marseille

AMBIANCE
Harmonisez votre intérieur
EXPOSITION
Salles de Bains
Meubles et Accessoires
Cuisines - Kitchenettes
Revêtements Sols et Murs
LES CORDELIERS
SISTERON
Tél. 172

La Maison du Cadeau
Madame BOUTIN
Cadeaux - Porcelaines - Cristaux - Etains - Faïences
Santons - Art Provençal
Grand choix de Bijoux Fantaisie
Liste de Mariage
102, rue de Provence — SISTERON Tél. 95

fuel domestique TOTAL
Commandes et livraisons
Ets GABERT
Cours Melchior Donnet
04-SISTERON
Tél. 0.30

TOUS LES APPAREILS ET ACCESSOIRES AUTO
TOUTES MARQUES
Ets VENTURINI
19, rue Droite — SISTERON
Tél. 5.17
ACCUMULATEURS BAROCLEM

QUAND NOUS DISONS
LES PIEDS ET PAQUETS SISTERONNAIS
c'est mieux
nous le pensons... c'est pourquoi
RICHAUD et BADET aux Abattoirs Allo 363
Marcel RICHAUD Magasin Détail près place de l'Horloge
Georges BADET Atelier Conserves Place Gde Ecole
Sont à votre Service pour vous le Prouver
LA QUALITE RB fait notre PUBLICITE

Offrez un cristal signé
DAUM
G. ARNAUD
«Le Coffret»
Rue Droite
04 - Sisteron - tél. 376

Correspondance particulière

CHRONIQUE DE L'ACTUALITE ARTISTIQUE

Ceux dont nous pouvons être fiers...

Indiscutablement, d'une manière générale, nous traversons une époque de triste et pénible déraison et de sous-produits !

Un très grand nombre d'« artistes » abandonnent les traditions d'un passé sûr pour s'engouffrer dans un présent difficile puis, au-devant d'un futur si incertain, qui désoriente tant de personnes !

... Alors, comme il est réconfortant de se retremper aux sources éternelles de l'art, quand les possibilités nous en sont données.

***

A Paris, en l'Orangerie des Tuileries, l'œuvre géniale de Georges de la Tour (1593-1652) rayonne dans toute sa gloire. Une fastueuse exposition qui fait date et honneur aux Musées nationaux.

A Bordeaux, pour son 22me Mai annuel, les trésors du Musée de Budapest sont exposés pour le régal et la joie de nos cœurs.

Soit deux prestigieuses et incomparables manifestations qui furent organisées avec de très grands efforts de persévérance, pour lesquelles il faut complimenter tous les organisateurs ; de Mlle Gilberte Martin-Méry à M. Gaston Diehl.

***

Georges de la Tour, dont tout l'œuvre connu avec certitude, soit quelques 31 tableaux, est l'un des plus grands créateurs de tous les temps, l'un des plus originaux qui soit au monde !

Son apport demeure considérable.

La diversité de ses thèmes — profanes ou bibliques, nocturnes ou diurnes — absolument inédits au XVIIme siècle, aujourd'hui encore, révolutionnent, étonnent, stupéfient, enchantent.

Ce Maître extraordinaire de Lunéville, redécouvert voici une centaine d'années, n'est sérieusement étudié que depuis quelques dizaines d'années. Très curieusement, de ce peintre majeur, aucun dessin authentique ne nous est parvenu. Alors, que Sébastien Leclerc des Gobelins — son émule — a non seulement beaucoup dessiné, mais encore gravé d'abondance.

Par son style personnel, si imprévu et nouveau, sa technique, sa couleur, parfois même la juxtaposition audacieuse de ses coloris, son interprétation des êtres, de leurs visages, des objets de la vie quotidienne toute simple — mais si humaine — sont autant de bases nouvelles jetées dans une lumière réaliste avec une éloquence spirituelle qui émeut, frappe et sensibilise notre âme et notre esprit.

***

D'un tout autre caractère est la splendide et rutilante exposition de Bordeaux, 130 œuvres capitales de l'art européen, du XVme au XXme siècle.

C'est une très, très belle et rare manifestation de délectation.

Cependant, à notre plus grand regret, le paysagiste hongrois Ladislas de Paal (1846-1879) — maître incontesté de Barbizon — décédé en France à Charenton est absent. Quel dommage ! Pourquoi ?..

Le Musée national des Beaux-Arts de Budapest est l'un des plus importants de l'Europe centrale, il conserve nombre de chefs-d'œuvre de l'art universel, qui presque tous proviennent d'anciennes collections.

Contentons-nous de citer :

La Vierge à l'Enfant, de Libérale da Vérona, le distingué Portrait de femme, de Bernadino Licinio, le magnifique Portrait de Pietro Bembo, de Raphaël, le délicat Portrait de Madeleine de France, fille de Charles VII, d'un Maître inconnu, la Réunion autour d'une table, de Nicolas Tournier, peintre français, le Jeune garçon à la pipe, de Michel Gobin, ce curieux épigone de Georges de la Tour, et bien entendu, tous les grands noms de la peinture : Goya, le Gréco, Vélasquez, Zurbaran, Rembrandt, Van Gogen, Delacroix, Millet, Gauguin, etc..., etc...,

Et encore, sans oublier le si tentant Wolf Huber, si cher au cœur de la regrettée Adelina Hulftegger, qui fut conservateur au Musée du Louvre.

. . . . . .

Par ailleurs :

... Au Cabinet des dessins du Musée du Louvre, une présentation de beaux dessins français de 1750 à 1825.

« Le néo-classisisme », dont le choix des œuvres exposées est :

— Trop austère, trop sévère.

— Trop axé sur des sujets mythologiques.

— Manque de paysages, alors qu'à cette époque les remarquables paysagistes ne manquent pas, ne serait-ce que Ceux de Roure !

Une exposition d'étude intéressante.

Charles de BAUGY.
Membre du Syndicat
de la Presse Artist. Franc.

En flanant...

A propos d'une grève pas comme les autres

Pour protester contre les charges de plus en plus lourdes imposées par l'Etat aux communes, l'Association des Maires de France avait décidé une journée de grève le mercredi 28 juin.

Cette grève a été effective dans notre ville. Notre premier magistrat a déserté son cabinet pour une journée, renvoyant les affaires courantes ou urgentes non pas « sine die » mais au lendemain seulement.

Ainsi M. le Maire, officier de police judiciaire et officier d'état-civil, redevenu pour un jour simple pékin, a du apprécier à sa juste valeur cette journée exempte de tout souci administratif et de contrainte, pain quotidien de la fonction.

Pour arriver à une telle démonstration — quand on connaît la patience légendaire des Maires — il fallait vraiment que la coupe déborde. Nous ne pouvons qu'approuver cette attitude courageuse qui a frappé l'opinion publique et qui ne laissera pas insensible les Pouvoirs publics, ces derniers étant très réceptifs, actuellement, dans tous les domaines.

Enfin nous pensons — bien que le droit de grève ne soit pas prévu au code d'administration municipale — que cette action générale concertée fera jurisprudence et permettra d'autres « arrêts de travail » légaux pour épauler notamment une grève générale illimitée des contribuables, eux qui aussi, à l'instar de la Livre et du Dollar, flottent au gré des vents...

Le départ ayant été donné, nous posons la question : à quand la prochaine ?

X...

AGENCE FIAT-LANCIA
GARAGE MODERNE
Route de Marseille
Tél. 3.17
J. GALLEGO
Réparation/Dépannage/Tôlerie/Peinture en cabine
Achat — Vente — Neuf et Occasion

FUEL DOMESTIQUE **SHELL**
Ets GUILLAUME Frères
5, rue Mercerie — SISTERON
— Téléphone 43 —
- Ramonage
- Entretien et dépannage immédiat des brûleurs

LA HENIN
Tous Crédits Immobiliers
Promotion d'Immeubles
Terrains - Villas - Pavillons
Logements
Réparations - Transformations
Résidence principale ou secondaire
BANQUE DE LA HENIN
CORRESPONDANT AGRÉÉ :
M. LORENZI Georges - *Conseil de Gestion*
« L'Eau-Vive » - Quartier du Signavous
04 - SISTERON Tél. 3.16

LOTISSEMENT SAINT-DOMNIN
SISTERON
Immeuble " Le St-Domnin "
- 4 Locaux commerciaux avec annexe
- 4 Appartements F4
- 4 Appartements F3
- 11 Garages

Bureau de vente : ENTREPRISE F. GARDIOL
04 - PEIPIN — Tél. 9

MEUBLES ANCIENS
BIBELOTS D'ART
DÉCORATION
ANTIQUITES
« LA GRANGE »
04200 Châteauneuf-Val-Saint-Donat
C. GUIEN

S.T. Dupont
BRIQUETS D'ORFEVRERIE - PARIS
BIJOUTERIE DE MARTA
53, rue Droite - SISTERON — Tél. 42
Rue A. Badin ST-AUBAN — Tél. 1.92

meublez-vous moins cher avec **LES PLUS BEAUX MEUBLES**
chez un spécialiste - décorateur
Meubles BOUISSON
magasin principal : 28, rue Saunerie - Tél. 24 SISTERON
EXPOSITION UNIQUE sur 6 Etages
magasin ouvert le dimanche
AUTRES MAGASINS A SAINT-AUBAN
Meubles d'Art, Style et Anciens
CUISINES sur MESURE - Gratuitement Devis et Plans

SIMCA CHRYSLER
Garage du Dauphiné
CARROSSERIE - PEINTURE
AUTO
MARCHÉ OCCASION
Tél. 26
04200 SISTERON

© VILLE DE SISTERON

gifem

L'ADOUCISSEUR LE PLUS VENDU

Renseignements :

chez votre plombier habituel

Agence Régionale :
18, Boulevard Cassini
13 - MARSEILLE

BARTEX

Nous informons notre honorable clientèle que tous les articles

PRINTEMPS - ETE

nous sont livrés.

Vous trouverez tous les pantalons, pulls, polos, chemises avec leur coupe cintrée, tous les nouveaux blousons, les robes, jupes, chemisiers, tous les shorts, maillots de bain et toute la bonneterie de saison pour...

HOMMES, DAMES et ENFANTS

BARTEX

82-(22) rue Droite
04 - SISTERON

Le magasin le plus populaire et le meilleur marché de toute la région.

ENTREE LIBRE

DE DIETRICH
cuisine
chauffage
revendeur agréé :

QUINCAILLERIE TURCAN

M. ROVELLO
Avenue Paul Arène
SISTERON — Tél. 56

BRIANÇON Jean-Louis

Artisan-Maçon Puisatier

10, rue Chapusie
04 - SISTERON
R.M. 53.71.04

Pour le Forage
Pour le Nettoyage
Travaux de Maçonnerie des Puits
Travaux en Galerie
Captage de Source

blizzand

MAISON RAOUL COLOMB
SISTERON

Petites Annonces

RECHERCHE

Ménage retraité pour culture propriété 1 hectare - logé dans maison indépendante, 3 pièces, W-C, salle d'eau plus remise et hangars - quartier Beaulieu - Sisteron — Répondre, avec âge et références, au bureau du journal, sous le n° 30, qui transmettra.

A LOUER

Chambre meublée avec W-C - douche — S'adresser au journal.

A VENDRE

Maison 5 pièces - tout confort - garage - bien située à Peipin — S'adresser au bureau du journal.

TROUVE

Il a été trouvé un portefeuille avec somme d'argent — Le réclamer chez Mme Clua, Ets Cano, Sisteron.

CHERCHE A LOUER

Appartement ou villa 3, 4 ou 5 pièces — Faire offre au bureau du journal.

CHERCHONS

Stagiaire dactylo - Se présenter le 24 juillet à partir de 14 heures, bureau d'études Godard, villa Brennouse à Peipin - Tél. 25 ou 26.

DAME

Cherche à faire travail machine à écrire chez elle ou chez particulier à mi-temps — S'adresser au bureau du journal.

ETAT-CIVIL

du 29 juin au 6 juillet 1972

Naissances — Myriam Yvette Genesia, fille de Annibale Perra, électricien, domicilié à Veynes — Véronique Lucienne Paulette, fille de Jean Jouve, géomètre, domicilié à Sisteron — Christelle Michèle Sylvette, fille de Yves Melin, chauffeur-livreur, domicilié à Peyruis — Hélène, fille de Bernard Bonnaud, ingénieur, domicilié à Sisteron.

Publications de mariages — Robert Pierre Lucien Tremelat, ingénieur, domicilié à Sisteron et Michèle Annie Robleda, employée de bureau, domiciliée à Sisteron — Bernard Louis Gaume, dessinateur, domicilié à Champagne-Mont-d'Or - 69 et Annick Magali Hélène Latil, secrétaire, domiciliée à Sisteron — Jean-François Henri Gilles Oddou, électricien, domicilié à Sisteron et Anne-Marie Mauricette Andrée Nebon, étudiante, domiciliée à Neffes.

Mariage — Marcel Paul Margaillan, employé P.T.T. et Marie-Thérèse Régine Guers, employée P.T.T., domiciliés à Sisteron.

AVIS DE DECES

Les familles SALOM, PIANTA, MARCEL ;
Parents et Alliés ;

ont la douleur de vous faire part du décès de leur frère,

Monsieur SALOM Noël

survenu à l'âge de 52 ans à Thoiry, le 2 Juillet 1972.

REMERCIEMENTS

M. et Mme GUILLAUMIER, leurs parents et alliés, très sensibles aux marques de sympathie qu'ils ont reçu lors du décès de

Mme Vve GUILLAUMIER Félicie
née BEYNET

remercient sincèrement toutes les personnes qui ont pris part à leur douleur.

Centres de Santé...

LE VOILE DU SILENCE EST DECHIRE

En 10 jours, 2.500 signatures recueillies dans le département :

Une délégation représentant de grandes mutuelles départementales, des organisations syndicales et d'élus locaux a déposé 2.500 signatures sur le bureau de M. le Préfet, vendredi 30 juin.

Ce résultat est remarquable puisqu'il a été obtenu en 10 jours, au début des vacances.

Ce n'est qu'un début :

En effet les organisations qui appellent à la défense de la médecine sociale vont développer leurs actions, élargir le front de lutte.

Elles reprendront contact avec la Mutualité Française pour activer les discussions en cours et agir en commun. De même avec les syndicats FO, CGC et CFTC, avec l'Amicale des Maires.

Des initiatives prometteuses :

Ainsi à Rhône-Progil, la Mutuelle d'entreprise, en commun accord avec les syndicats CGT, CFDT et CGC ont recueilli plus de 700 signatures en moins de deux heures à la porte de l'usine !

Plus de 600 signatures au Centre CEA de Cadarache, etc. !

Le pétitionnement se poursuit activement partout.

Il est donc évident maintenant que le mauvais coup contre les centres médicaux ne pourra plus être porté dans l'ombre, en cantimini.

M. Boulin devra tenir compte des vives réactions des intéressés.

Un enjeu très important, car l'enjeu est d'importance. Au-delà des Centres Médicaux, c'est tout le secteur sanitaire privé à but non lucratif, Mutualiste ou non qui est visé. C'est le droit à la santé qui est en cause.

Toutes les mesures envisagées par le Gouvernement sur le plan de la santé qui est en cause.

Toutes les mesures envisagées par le Gouvernement sur le plan de la santé poursuivent le même objectif : faire supporter au budget des familles les charges incombant à l'Etat.

DE GARDE

Dimanche 9 juillet

En l'absence de votre médecin habituel :

— **Docteur Mondielli,** avenue du Gand — Tél. 2.31.
— **Pharmacie : Mlle Gastinel,** place de l'Horloge — Tél. 1.77.
— **Ambulances Sisteronnaises** (Bar Léon) — Tél. 1.50.
— **Ambulances de la Citadelle** — Tél. 4.57.
— **Garage du Dauphiné,** cours Melchior-Donnet — Tél. 0.26.
— **Garage du Jabron** (M. Nadé) — Tél. 22 à Peipin.

Lundi 10 juillet

— **Pharmacie : Mlle Gastinel,** place de l'Horloge — Tél. 1.77.

Boulangeries :
— **Martini,** rue de Provence.
— **Gaubert,** rue Saunerie.
— **Javel,** rue Mercerie.

Vendredi 14 juillet

— **Docteur Dugué,** « Le Vauban », Avenue Jean-Jaurès — Tél. 3.85.
— **Pharmacie Combas,** place de la République — Tél. 0.19.

AUJOURD'HUI
GRANDE FOIRE A SISTERON

AVIS
aux électeurs et électrices du nouveau bureau de vote des Plantiers

Les intéressés dont la carte d'électeur (couleur jaune) mentionne leur adresse dans le secteur affecté au nouveau bureau de vote à l'école des Plantiers, sont informés que leur nom figurera sur la liste électorale de ce bureau.

Si leur adresse a changé depuis la délivrance de ces cartes jaunes, ils devront, sans délai, en informer le service intéressé au secrétariat de la Mairie.

Information de l'Assurance

AGRICULTURE
LA GRELE A COUTE CHER EN 1971

D'une violence extrême, très fréquentes et affectant l'ensemble du pays, les chutes de grêle ont constitué, cette année, une véritable catastrophe. Le bilan provisoire des assureurs donne une idée de l'ampleur de la calamité qui a frappé l'agriculture : leurs pertes représentent, selon les sociétés, de deux à trois fois le montant des primes collectées.

Dès le 16 mai, un orage s'abattait sur le Gers, le Lot-et-Garonne et la Dordogne, ravageant arbres fruitiers, céréales et vignes ; quelques jours plus tard d'autres départements étaient atteints : l'Aude, l'Ariège, le Tarn, le Gard, l'Hérault, les Basses-Pyrénées. Dans les Alpes-Maritimes, les cultures florales sous serres étaient anéanties et les dommages évalués à deux milliards d'anciens francs pour la seule commune d'Antibes.

La vallée de la Loire, l'Aube, la Nièvre, les départements de l'Ile de France et les régions de l'Est, les vignobles de Beaujolais, de Champagne et de Cognac ne furent pas épargnés. Tout le territoire était atteint le 18 août ; des grêlons énormes brisaient des toitures, des vitraux de la cathédrale de Sens étaient endommagés.

Depuis quelques années, il apparaît que la grêle est à l'origine de sinistres toujours plus nombreux et importants, tant en France que chez nos voisins (Allemagne, Autriche, Suisse, Espagne). Différents facteurs, selon les spécialistes détermineraient ces lourds bilans :

— chaque année depuis dix ans de violentes chutes de grêle atteignent des zones qui jusqu'à ce jour avaient été épargnées ou rarement atteintes.

— en raison de l'essor pris par l'arboriculture et l'horticulture sous serres, il est de plus en plus fréquent de voir des cultures de grande valeur concentrées sur des exploitations de l'ordre de 50 à 100 hectares pour les vergers et de 2 hectares, parfois, pour les serres.

Les assurances souscrites pour ces cultures varient fréquemment entre un et cinq millions de francs ; elles atteignent dans certains cas dix millions de francs, soit un milliard d'anciens francs. C'est dire l'importance possible des dégâts.

Meilleurs sont les rendements, plus lourdes seront les pertes là où la grêle tombera.

Enfin, le ramassage mécanique a une incidence, car en attendant que les plantes aient atteint le point de surmaturité nécessaire, on prolonge l'exposition de la récolte à une époque où les chutes de grêle sont particulièrement à craindre.

Les effets conjugués de ces différents facteurs, autant que la brutale attaque de la grêle cette année survenant après une longue série d'années déjà mauvaises, vont conduire les assureurs à augmenter le prix de la garantie « grêle ». La hausse, toutefois, sera tempérée par la généralisation d'un système de « franchise » éliminant les remboursements des petits sinistres très coûteux par leur grand nombre pour la collectivité des assurés et sans intérêt majeur pour ces derniers.

Rappelons à ce sujet que l'assurance « grêle » a pour but de garantir la perte de quantité causée aux récoltes par l'action mécanique du choc des grêlons, à l'exclusion de la perte de qualité ; certaines sociétés acceptent cependant de garantir ce dernier risque pour quelques cultures, notamment les cultures fruitières.

Les Pouvoirs Publics encouragent les agriculteurs à souscrire un contrat d'assurance contre la grêle. Ainsi, dans de très nombreux cas, il est nécessaire de justifier d'une assurance contre la grêle pour obtenir une indemnisation au titre de la loi sur les calamités agricoles. Différentes subventions sont d'ailleurs prévues au moins pendant quelques années, en vue d'alléger les primes payées par les agriculteurs.

SEANCE DE VACCINATION

La prochaine séance de vaccinations Variole - DT Polio - Polio - et rappels - aura lieu le mardi 11 juillet à 16 h.

Autocars JACOB
05000 GAP Téléphone 22,39

LES 14, 15, 16 ET 17 JUILLET

Pour les Alpes Dolomitiques, par MILAN - PADOUE - VENISE

PRIX PAR PERSONNE Y COMPRIS RESTAURANT ET HOTEL **295 frs**

Inscriptions chez : Gaston LATIL — SISTERON, 155, Avenue Paul Arène
Tél. 2.74

EXPOSITION DE PEINTURES

Depuis quelques jours, et cela jusqu'au 13 juillet, dans le hall de l'Hôtel de Ville, Bertrand Maurice expose. Un grand nombre de toiles sont accrochées et donnent une excellente exécution. Les couleurs, disposées au bon goût, forment une composition heureuse. Les natures mortes, Sisteron et sa citadelle, quelques nus, un peu des paysages obligent de prêter une grande attention à ce peintre amateur Bertrand Maurice..

Exposition à voir.

VACANCES DU 3me AGE

Les retraités de la Sécurité Sociale sont informés que le départ des vacances pour les Eaux-Chaudes aura lieu le 18 août 1972.

Les inscriptions sont reçues du 8 au 22 juillet, salle de la mairie (rez-de-chaussée) tous les samedis et mercredi de 15 à 17 heures.

Se présenter muni du dernier talon du mandat de la pension.

Attention — Les inscriptions seront définitivement closes le 22 juillet.

UNION DES FEMMES FRANÇAISES

Le Comité local de l'Union des Femmes Françaises organise une sortie aux Saintes-Maries-de-la-Mer le dimanche 9 juillet. Toutes les personnes intéressées doivent se faire inscrire au Bar du Commerce, rue de Provence - Tél. 2. Le prix de la place est de 23 francs aller-retour.

DONS

Au mariage de M. Marcel Margaillan avec Mme M.-Thérèse Guers, il a été fait don de la somme de 60 F. à répartir en parts égales entre le Syndicat des Femmes Chefs de Famille et le Foyer des Enfants.

Nous adressons nos remerciements aux généreux donateurs et présentons nos meilleurs vœux aux jeunes époux.

GARDERIE MUNICIPALE DE VACANCES

Comme les années précédentes, la garderie fonctionnera au Lycée Paul Arène, place du Tivoli, cour côté ouest de l'établissement, du 5 juillet au 2 septembre inclus, tous les jours ouvrables, sauf le samedi après-midi, de 9 h. à 12 h. et de 14 h. à 18 h.

Trois monitrices en assureront la surveillance et l'animation.

La garderie sera ouverte aux enfants de 5 à 10 ans et les inscriptions seront reçues le jour de l'ouverture, au lieu sus-indiqué.

Cette Semaine...
dans PARIS-MATCH

— « Papillon » riche et heureux. Son prochain livre.
— Vacances aux Seychelles. Notre reportage qui fait rêver.
— Le procès de Buffet.
— Les grandes affaires françaises, par Raymond Cartier.

A nos Abonnés

N'omettez pas de régler votre abonnement dès l'avis de paiement, vous vous éviterez des frais de relevé et ne risquerez pas une interruption dans l'envoi de Sisteron-Journal.

Tout changement d'adresse doit être accompagné de la somme de 1 Franc.

NECROLOGIE

Mardi dans l'après-midi ont eu lieu les obsèques de Mme veuve Félicie Guillaumier, décédée à l'âge de 92 ans. Elle était la mère de M. Robert Guillaumier, chef de service à la gare de Marseille, à qui nous adressons, ainsi qu'à la famille, nos condoléances.

***

M. Arthur Silve, maire d'Aubignosc, vient de mourir. Il était âgé de 73 ans. Ses obsèques ont eu lieu mercredi dans l'après-midi.

M. Arthur Silve était un ancien combattant de la guerre 14-18 et avait gagné la médaille militaire. Maire du petit village natal d'Aubignosc, pendant de très nombreuses années, Arthur Silve a su donner une large contribution à la prospérité de sa commune. Il était titulaire de la médaille d'honneur départementale et communale. Agriculteur-éleveur, Arthur Silve était très connu et estimé du monde agricole.

Les obsèques ont eu lieu en présence de nombreuses personnalités départementales et régionales, et d'une importante foule d'amis.

A Mme Arthur Silve, à Mme et M. Paul Imbert, à toute la famille, nos bien sincères condoléances.

Menuiserie
André MELAN

La Coste — SISTERON

Vente et pose des Stores
Vénitiens et Californiens
Moustiquaires
marque « Luxaflex »

Nous consulter

PARFUMERIE
INSTITUT DE BEAUTE
Mme ILLY
55, rue Droite - SISTERON - Tél. 4
Esthéticienne Diplômée

Elisabeth Arden...
Lancaster...
Isabelle Lancray...
Givenchy...
J. Fath...
M. de Rauch...

Soins du visage - Maquillage
Epilation à la cire
Manucure - Beauté des pieds

Ouvert du Mardi au Samedi

HOTEL-RESTAURANT DU GRAND CEDRE *NN
04 - SALIGNAC - Tél. 7

vous offre :
Son calme réel
Son site
Pensions
Repas
Noces et banquets
Son chef : T. RICHAUD

"antiquités"

Meubles - Bibelots - Faïences

Avenue Paul Arène — Téléphone 5.97

tous les jours de 9 h. à 20 h. y compris le dimanche

N'ATTENDEZ PLUS installation prochaine région Sisteron pour

Peindre - Décorer - Tapisser
poser de la Moquette devis gratuits

Consultez-moi ...

Jean-Pierre PALPANT Peintre Décorateur
05 ASPREMONT Téléphone 8 à Aspremont

Fuel ANTAR

LATIL Pierre

Avenue de la Durance
04 - SISTERON

Successeur de
BREMOND Louis

PRIX SPECIAUX

Tél. 323

© VILLE DE SISTERON

A SISTERON...

14, rue Mercerie — Tél. 0.23

Comptoir Alpin

DE PEINTURE ET PAPIERS PEINTS

Gros et Détail

Tout pour le Professionnel et l'Amateur
Cinquante modèles disponibles de papiers peints
et un important stock de peinture et matériel

Orly - Maison VERNET

137, Avenue Paul Arène
64, Rue Droite
SISTERON — Tél. 81

PRET A PORTER DAMES et HOMMES
SPECIALITE ROBES DE MARIEES

GAINES ET SOUTIENS GORGE :
Playtex - Scandale - Triumph - Boléro
Barbara - Youthcraft
GAINES DE GROSSESSE
Occulta - Révéa

VISITEZ

Le Palais du Carrelage

Avenue Jean-Jaurès - SISTERON

HALL D'EXPOSITION

Salles de Bains grandeurs normales - Sanitaires
Accessoires
Faïences - Carreaux émaillés - Marbres - Granito
Moquette coupée au centimètre
Du Choix et des Prix

TOUS TRAVAUX DE
PEINTURE - VITRERIE - PAPIERS PEINTS

Robert JEDOR

« Mont-Gervi » - 22, avenue d'Alsace-Lorraine
Téléphone : 0.31
04 - SISTERON — DEVIS GRATUIT

Pour toutes vos Assurances, pour vos Transactions...
Non pas une seule adresse, mais une bonne adresse :

Fernand SIARD

« AGENCE DE PROVENCE »
15, rue de Provence - SISTERON — Tél. 4.43
ASSURANCES « L'UNION »
Agence Générale
Incendie - Accident - Maladie - Risques divers
Vie - Retraite - Crédit Automobile
●
Transactions Immobilières et Commerciales
Fonds de Commerce - Propriétés - Immeubles
Villas - Terrains - Appartements

ELECTRICITE GENERALE
RADIO / TELEVISION / MENAGER

A. LATIL

Avenue Paul Arène - SISTERON ● Allo 3.36

Distributeur exclusif des Téléviseurs :
Continental Edison - Radialva - Grundig
Machines à Laver « Vedette »

Moquettes T REVETEMENTS DE SOLS

A la suite d'accords commerciaux avec Usine membre de l'Institut National du TAPIS T - Moquettes... prix sans concurrence, sinon remboursement intégral de la différence constatée.

● **MOQUETTE :** grande largeur, 100 % Nylon lavable, poil ras, utilisation chambre - séjour - hôtel ; fourniture et pose TTC. **28 F.** M2

● **MOQUETTE :** grande largeur T2, Velours bouclé 100 % Nylon lavable. Sans joint - sans chute. Pour chambres - séjour - hôtels saisonniers ; fourniture et pose TTC. ..... **42 F.** M2

● **MOQUETTE :** grande largeur T3 bouclé Velours 100 % Nylon lavable. Pour séjour - chambres hôtel - professions libérales - bureaux particuliers ; fourniture et pose TTC. .... **46 F.** M2

● **MOQUETTE T3 :** très beau Velours 100 % Nylon lavable, même pour salle de bains. Grande largeur, hauteur du Tapis 10 m/m ; TTC. ..... **52 F.** M2

ARTISAN SPECIALISTE posant lui-même. Liste de référence de pose contrôlable de clients à Sisteron, Digne, Château-Arnoux, Volonne, etc...

G. PAVAGEAU

«Les Romarins » - SAINT-AUBAN (04) - Tél. 288
Devis et déplacements gratuits

De tout un peu...

A L'EAU... A L'EAU...

La piscine municipale de Beaulieu connaît actuellement la grande vogue. Tous les jours, et cela sans exception, un public très nombreux de jeunes est là du matin au soir, plonge son corps dans cette eau épurée.

Cette piscine, s'il reste encore quelques petites imperfections, apporte néanmoins une grande activité de plus à notre cité et il faut connaître tous ceux qui viennent de la région se débattre dans ces trois bassins à la satisfaction de tous.

Eh bien, oui, une excellente réalisation — qui vient peut-être un peu tard — mais qui demeure pas moins une très bonne distraction.

***

L'ECOLE DE NATATION EST OUVERTE

L'école de natation fonctionne du 4 au 27 juillet, les mardis et jeudis, de 9 h. 30 à 10 h. 30. Les leçons et entrées seront gratuites et ouvertes aux enfants de 6 ans et plus jusqu'à 11 ans.

Les élèves doivent suivre régulièrement les cours. Tout élève absent, sans raison valable, sera exclu de l'école et les parents en seront avertis.

La responsabilité de l'école de natation ne se trouvera engagée que pendant les heures de cours (le lieu de rassemblement étant la piscine).

***

ACADEMIE D'ACCORDEON

Tout dernièrement a eu lieu à Manosque la journée de l'Académie d'Accordéon sous la direction du professeur Dino Negro.

Au cours de cette journée, eut lieu la présentation de cet ensemble et le trio des solistes Dino Negro, J.-Louis Léone et Michel Noussitou.

La lecture du palmarès a donné lieu à une véritable manifestation de joie et nous relevons, en ce qui concerne notre région :

En solfège clef de sol élémentaire 1 A : Demoz Christian, Sisteron, 47-60 ; Pons Josiane, Sisteron, 42-60.

Moyen 1 A : Jaume Alain, Sisteron, 36-60.

Moyen 2 A : Léone Martine, Sisteron, 50-60.

En solfège en clé de fa, élémentaire 1 A : Demoz Christian, 41-60 ; Aujol Michel, Sisteron, 33-60.

Moyen 1re année : Jaume Christian, Sisteron, 38-60 ; Jaume Alain, Sisteron, 36-60.

Moyen 2me année : Léone Martine, Sisteron, 48-60.

Accordéon 3me division : Demoz Christian, Sisteron, 41-60 ; Aujol Michel, Sisteron, 40-60 ; Pins Josiane, Sisteron, 40-60.

Initiation : Rocca Jean-Louis, Sisteron, 36-60 ; Rocca Jean-Yves, Sisteron, 33-60.

Résultats accordéon : 2me, Léone Martine, Sisteron, 49-60, médaillette argent.

Résultats combinés accordéon et solfège : 1re, Léone Martine, Sisteron, 147-180, première plaquette honneur.

Qualifiés pour les finales de Coupe de France U.N.A.F. : Initiation : Rocca Jean-Louis, Sisteron ; secondaire : J.-Louis Léone, Sisteron.

***

LE 14 JUILLET

Avec la célébration de la fête nationale du 14 juillet qui se trouve cette année pour faire « un pont » de près de quatre à cinq jours, et puisque la mode est de placer le public face à l'amusement et à la distraction, le Comité des fêtes de notre cité propose pendant ces quelques jours un programme séduisant. Le voici :

— Jeudi 13 juillet : à 21 h. 30, rue de Provence, concert par Les Touristes des Alpes.

— Vendredi 14 juillet : 10 h., réception des groupes folkloriques, tour de ville ; 11 h. 30, aubade place de la République ; 15 h., danses et spectacles folkloriques allée de Verdun par les groupes de Romans, Le Pontet, Aubagne, Sisteron ; 18 h., apéritif-concert par l'orchestre « Les Shadoks » de Marseille, place de la République ; 21 h. 30, feu d'artifice, embrasement de la citadelle ; 22 h., bal public sur la place de la Répuplique avec « Les Shadocks ».

— Samedi 15 juillet : à 21 h. 30, bal public place de la République avec « Les Shadocks ».

— Dimanche 16 juillet : à 15 h., grand gala taurin donné par la Manade Robert Baud sur le terrain du nouveau camping municipal au quartier de la Baume : gardians de Camargue, razeteurs Arlésiens, mimes burlesques, toros emboulés pour amateurs. 2 h. 30 de spectacle ; places à partir de 6 francs.

***

FETE PATRONALE DE VALERNES

Valernes, petite commune voisine de chez nous, depuis quelques années, par le dynamisme de son comité des fêtes, organise aussi, pour la fête patronale, des journées de réjouissances qui feront la joie de tout un public nombreux.

Le programme est :

— Vendredi 14 juillet : ball-trap.

— Samedi 15 juillet, à 21 heures : concours de pétanque mixte à la mêlée, 100 F. de prix plus les mises.

— Dimanche 16 juillet : à 14 h., concours de pétanque, 200 F. de prix plus les mises ; ball-trap toute la journée ; à 16 h., jeux d'enfants ; à 17 et 21 h., grand bal animé par la formation musette Jo Mura et sa chanteuse Maly Angel's ; à 21 h. 30, grand feu d'artifice.

— Lundi 17 juillet, à 9 h., concours de boules au jeu provençal, 100 F. de prix plus les mises ; à 14 h., pétanque masculine, 80 F. de prix plus les mises ; pétanque féminine, 60 F. de prix plus les mises ; à 21 heures, belote et mounes, 120 F. de prix.

***

ATTRIBUTION DES NOUVELLES ALLOCATIONS AUX HANDICAPES

Les personnes qui souhaitent demander, soit pour elles-mêmes, soit pour un de leurs enfants, le bénéfice de l'allocation des mineurs handicapés ou de l'allocation aux handicapés adultes, instituées par la loi du 13 juillet 1971, peuvent, dès à présent, adresser une demande par écrit à la Caisse d'Allocations Familiales dont elles relèvent déjà ou sont susceptibles de relever. Ces demandes doivent être présentées avant le 31 juillet 72.

***

MUTUELLE PHILATELIE

La dernière permanence « Bourse aux Timbres » de l'année philatélique se tient samedi 8 et dimanche 9 juillet, de 14 à 18 h. et de 9 à 12 h.

Nos adhérents sont invités à venir retirer le matériel et timbres commandés, régler les dettes éventuelles, faute de quoi les avantages habituellement accordés leur seront retirés.

Le Secrétaire : JAVEL.

***

LA MOTTE DU CAIRE

Succès scolaire — Nous apprenons avec plaisir que Francesca Parrinello (15 ans) élève au lycée Victor Duruy à Paris vient d'être reçue au baccalauréat philo-grec avec mention bien. Francesca Parrinello est l'aînée des sept petits-enfants de M. Marcel Massot, notre conseiller général, député des Alpes de Haute-Provence.

A la jeune lauréate et à sa famille, nous adressons nos félicitations.

***

CONCERT DU 14 JUILLET

Dans le cadre du programme des festivités des 13 au 15 juillet 1972, la société musicale « Les Touristes des Alpes » donnera le grand concert traditionnel le jeudi 13 juillet à 21 h. 15, allée de Verdun.

Le podium, sur lequel les groupes folkloriques évolueront le lendemain, sera placé devant la Caisse d'Epargne et les auditeurs pourront écouter ce concert gratuit, sur les chaisses disposées dans l'allée de Verdun.

Le programme est ainsi constitué :

— Salut au Président, pas redoublé de J.M. Champel.

— Tyroler Landler, valse de Gosl Mol.

— Sur la Montagne, pastorale de A. Bruniau.

— Beer Barrel Polka, polka-marche de L. Brown.

— Etoile du Nord, pas redoublé de R. Martin.

— La Marseillaise, Rouget de Lisle.

***

POUR LES VOYAGEURS

Nous donnons ci-dessous l'horaire des cars qui partent de Sisteron en diverses directions. Il est à noter que certains cars ne circulent pas le dimanche et le 1er mai. Les renseignements peuvent être donnés au Bar Henri, avenue Paul Arène, bureau des Cars S.C.A.L.

— Direction Marseille : 8 h. 55, 13 h. 25, 15 h. 15, 15 h. 30.

— Direction Nice : 9 h. 15.

— Direction Briançon : 10 h. 15, 15 h. 15.

— Direction Barcelonnette: 10 h. 30, 15 h. 15.

— Direction Gap : 10 h. 30, 12 h. 15, 15 h. 15, 18 h.

— Direction Grenoble : 11 h. 30.

***

CAMAU
DIGNE SISTERON
DIPLOMÉ ENOM
GÉRANTE DIPLOMÉE
12, avenue des Arcades
04 - SISTERON

LE GYMKANA DE L'ESCALE

Il se tiendra dans le cadre de la fête de ce charmant village, demain dimanche 9 juillet, à 14 heures.

Le parcours sera classique et par là même spectaculaire. Long de 250 mètres environ, il sera jalonné de huit virages et comportera une ou deux marche arrière.

Le terrain en terre battue, et cependant très « roulant », permettra aux pilotes d'effectuer de belles « glissades ». Cette épreuve est ouverte à tous les possesseurs de cyclos, motos, et bien sûr, autos. Toutes les écuries de notre département seront représentées. Ainsi le Team 04, l'A.S.A. Jean Rolland et surtout l'Ecurie Alpes-Saint-Geniez seront au départ avec leurs meilleurs pilotes.

Ainsi nous aurons le plaisir de voir évoluer les Gruet de Digne sur R 12, Rolland de Saint-Auban sur Mazda, Kiki Pascal et Sarlin de Laragne sur Simca 1000 Rallye, Couton de Laborel sur R 12 Gordini, Truchet sur B.M.W., Colomb sur Opel, Meubles Conil, et Boizard de Sisteron.

La liste des participants ne s'arrête pas là et ce ne seront pas moins de cinquante concurrents qui prendront part au Gymkhana de L'Escale.

Cette épreuve est organisée par l'Ecurie Alpes-Saint-Geniez avec le concours de la Municipalité de L'Escale, de la Maison Janot et des Mutuelles du Mans.

Plusieurs lots en nature et en espèces seront distribués aux vainqueurs de chaque catégorie : cyclos, motos, autos de moins de 4 mètres, autos de plus de 4 mètres et première dame. Cinq magnifiques coupes offertes par Janot, l'Auto Ecole Latil, la Maison Raoul Colomb de Sisteron et l'Ecurie Alpes-Saint-Geniez viendront récompenser les différents vainqueurs.

Souhaitons donc aux participants et aux spectateurs autant de joie qu'il sera loisible aux organisateurs dévoués de leur donner.

Puisqu'il faut un vainqueur, que ce soit le meilleur -

Puisqu'il faut un vaincu, que ce soit par erreur !

PROGRAMME COMMUN POLLUTION ET PANACHE NOIR DE LA SAPCHIM

Sisteron la Semaine de l'Environnement et de la Protection de la Nature.

D'intéressants panneaux de photos et d'articles de presse sont encore installés dans la Mairie. Mais pas un article, pas une photo sur le panache noir qui, chaque vendredi, du côté de Valernes, s'élève au-dessus des déchets brûlés par la Sapchim.

Le programme de gouvernement commun au Parti Socialiste et au Parti Communiste prévoit au chapitre 3, relativement à la pollution : « Les entreprises responsables supporteront integralement le financement et la réparation des dégâts causés par les nuisances et des investissements nécessaires à leur élimination ».

Dès à présent il convient de mener campagne pour que les plus gros pollueurs prennent les mesures nécessaires qui s'imposent pour le mieux vivre de la population.

C. DESPRETZ.

Etude de Maître Jean-Claude BUES
Notaire à SISTERON

—o—

Cession de Licence

—o—

Suivant acte reçu par Maître Jean-Claude BUES, Notaire à SISTERON, le 1er Juillet 1972, enregistré à à SISTERON, le 6 Juillet 1972, folio 51, Bordereau 106/1 ;

Monsieur Pierre JANOVITCH, commerçant, demeurant à CHATEAU-ARNOUX, quartier de « Font-Subrane », a vendu à Madame Sylviane Marie Raymonde GALLIOT, épouse de Monsieur Roger MARTIN, demeurant à DIGNE, Zone Industrielle « Les Arches » ;

La licence de quatrième catégorie dite « grande licence » pour la vente des spiritueux et liqueurs alcooliques à consommer sur place, exploitée dans la cantine de PECHINEY à SAINT-AUBAN-sur-Durance.

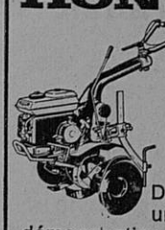
Moyennant le prix de TRENTE CINQ MILLE FRANCS.

Les oppositions, s'il y a lieu, devront être faites à peine de forclusion, dans les dix jours de la dernière en date des insertions légales, à SISTERON, en l'Etude de Maître BUES, où domicile a été élu à cet effet.

Pour première insertion :

Signé : BUES, Notaire.

Jardinez donc avec HONDA



36 H 17

Demandez une démonstration gratuite des fameux motoculteurs HONDA à :

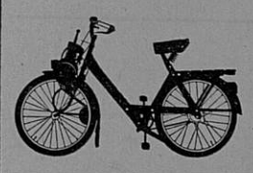
JEAN ANDRIEU
MACHINES AGRICOLES
Route de Gap
SISTERON (04) —— Tél. 301

TENTES MECANIQUES - STORES - BACHES
PARASOLS - STORES VENITIENS

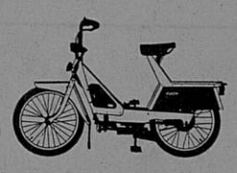
Le Spécialiste de l'Ombre
JOSEPH LOVICHI

DEVIS GRATUIT SUR DEMANDE
12, rue Jean-François Leca, 12
MARSEILLE (2me) - Tél. 20.07.38

Velosolex 3800
Le km le moins cher du monde



Flash Solex
Premier cyclomoteur de technique automobile



GARAGE **Paul ALBERT**
CYCLES ET MOTOS
Avenue de la Libération SISTERON —— Tél. 1.95

GARAGE DU JABRON
Mécanique Générale - Réparation - Dépannage
Tôlerie - Peinture

J. P. NADE
Les Bons-Enfants - PEIPIN — Tél. 22
STATION SERVICE
Dépannage jour et nuit, dimanches et jours fériés

AGENCE *de Haute Provence*

BUREAU DE VOYAGES - Lic. 71 009
Tous les billets Avions/Bateaux/Fer

ASSURANCES
toutes branches
gan
Groupe des Assurances Nationales

TRANSACTIONS
IMMOBILIERES
TOUS CREDITS
FFPIC FEDERATION FRANCAISE EXPERT IMMOBILIER AGREE CHAMBRE REGIONALE

Jean-Charles RICHAUD
222, avenue Paul Arène — Tél. 3.69
04 - SISTERON

© VILLE DE SISTERON

RICHAUD G. TECHNICIEN DIPLOME
Avenue Paul Arène - SISTERON — Tél. 3.62
LA MAISON DES GRANDES MARQUES
Schneider - Pathé Marconi - Radiola - Airflam
Zaegel - Thomson - Lincoln - Frimatic - Frigéco
Solde avant transformation
Cuisinière 4 feux avec placard bouteille ..... 772,00 — 10 % = 695,00 F
Cuisinière 4 feux avec four Thermostat .... 550,00 — 10 % = 495,00 F.
Cuisinière 3 feux avec four 390,00 — 10 % = 350,00 F.
Réfrigérateur 140 litres 440,00 — 10 % = 395,00 F.
Réfrigérateur 220 litres avec congélateur.. 1.210,00 — 10 % = 1.090,00 F.
Téléviseur Schneider 3 chaînes 1.390,00 — 10 % = 1.250,00 F
Téléviseur Pathé Marconi 3 chaînes 1.190,00 — 10 % = 1.070,00 F.
Calorifères à Mazout : sur tous les modèles en stock 10 %
Poste Auto Radio Rella 166,00 — 10 % = 149,00 F.
En exposition, nos réclames du mois : remise 20 %
Service après-vente assuré par Spécialistes
Téléviseurs - Réfrigérateurs en location
Prêts Allocations Familiales - Crédit - Fac. de Paiem.

PORCELAINE - FAIENCE - VERRERIE - POTERIE
ARTICLES POUR HOTELS RESTAURANTS ET CAFÉS
ARTICLES POUR CADEAUX
Maison LATIL
26, rue Droite
04 - SISTERON
Téléphone 1.29

S.T. Dupont
BRIQUETS D'ORFEVRERIE - PARIS
ARNAUD GASTON - « Le Coffret »
156, rue Droite — SISTERON

POISSONNERIE DES ARCADES
Tél. 2.73
SISTERON
COQUILLAGES ● ECREVISSES ● LANGOUSTES
TRUITES VIVANTES ● POISSON CONGELE
« La fraîcheur de la Mer au pied de la Citadelle »

TROUCHE Paul
LES PLANTIERS - SISTERON - Tél. 3.82
LIBRE SERVICE
U N A Membre Eurogroup
vous propose :
U N Choix Formidable
U N E Qualité Irréprochable
A UX Prix les Meilleurs

Agence L'Abeille
Fondée en 1930
ASSURANCES DE TOUTE NATURE
Contre l'Incendie - Les Accidents - Risques Divers et Spéciaux - Sur la Vie - Retraites et Complémentaires
Contrats Spéciaux pour Crédit Foncier et Autres Organismes
Abonnement Europ-Assistance
Crédit Automobile — CRÉDIT IMMOBILIER SOFICIM
ALIBERT & MICHELON
11, rue de Provence
SISTERON — Tél. 80

Fuel elf
Désiré LATIL
Transports Livraison à toute heure
Rue de la Renaissance - Le Gand
Tél. 5.09 — 04 SISTERON

Tout Sisteron pour les vacances

Une Chronique de J.-C. VALAYNE

MONTFROC

Arrêt : Avant le village (à droite dans le virage en épingle à cheveu), il faut se perdre dans cette route délicieuse qui vous conduira à une merveilleuse petite église (au mobilier pillé malheureusement). De cette plateforme la vue sur Montfroc est saisissante.

G. Tardieu dit de Montfroc que c'est « une petite oasis à l'entrée d'une fort jolie clue ». En effet, il semble bien que ce village aux confins de la Drôme, oublié par les préfectures et les modernisations, ait arrêté ses techniques au début du XIXme siècle. On ramasse encore le foin à la main, les meules trônent sur les aires, le pain de l'unique boulangerie est encore cuit au bois... (Il est remarquable d'ailleurs !) Décidément le temps s'est arrêté à Montfroc.

Après le défilé, la vallée s'élargit avant d'entrer dans Les Omergues (3 km.) dernier village de notre randonnée. Ici vous pourrez voir de très vieilles maisons et des ruines pittoresques.

Ensuite la route grimpe allègrement à travers les collines sauvages, tachées de violet par quelques champs de lavande. En quelques virages, elle vous fera découvrir le col de la Pigière, les sources du Jabron (voir circuit n° 3) et les portes de la Drôme (voir circuits n° 4 et 5).

Pour votre retour (5 km. après Curel, vous tournerez à droite et ferez un crochet par Lange et Châteauneuf-Miravail. Vous aurez peut-être la chance de trouver dans les lavines de magnifiques fossiles ou la hardiesse de pousser jusqu'au col de St-Vincent ; la piste par temps sec est relativement bonne (2).

Vous ne reprendrez plus la D. 53 pour rentrer à Sisteron, mais continuerez la N. 546 ; afin de tourner à droite, traverser par le pont de Gournias une nouvelle fois le Jabron pour retrouver les traces du conteur Paul Arène.

Rentrez à Sisteron par la N. 85 (4 km.). Si vous voulez voir mourir le Jabron dans la Durance, quittez votre voiture au croisement de la N. 546 et de la N. 85 et suivez le cours du Jabron quelques centaines de mètres. Il y a là une fort belle vue sur la clue et la citadelle de Sisteron.

Rappel des choses à voir :

— La Pierre Impie.
— Eglise du Vieux-Noyers de l'époque romane.
— Eglise du Haut-Montfroc.
— Les vieilles maisons des Omergues.
— A gauche, aux environs de Noyers, vous apercevrez les abrupts de Lure : c'est le site des Cavalets.

Précautions : Bien qu'excellente, la route de la vallée est étroite et sinueuse avec quelques passages dangereux (ponts étroits).

La route qui monte au Vieux-Noyers n'est pas goudronnée et assez périlleuse (surtout dans les derniers mètres).

La piste du col de Saint-Vincent (1287 m.) n'est praticable que par temps sec.

Tout savoir : De longues et opiniâtres querelles mirent aux prises au XVIme siècle les habitants de Noyers et de Ribiers (vallée du Buëch).

L'eau de la source de Valbelle, qui se trouve sous le pont avant le village, aurait la faculté de rendre un peu sorcier.

On prétend que l'eau de Noyers a des capacités thérapeutiques.

Montfroc est une enclave de la Drôme.

Jadis on notait la présence d'une papeterie sur le cours du Jabron.

Dans la vallée, la polyculture et l'élevage du mouton prédominent ; mais l'arrosage par aspersion commence à faire son apparition.

La vallée du Jabron et le cinéma : Trois films ont été tournés dans la vallée : Regain, d'après le roman de Giono ; Le Chant du Monde, mis en scène par Camus et La Maison des Bories, de J-D Valcroze.

A trouver : Des fossiles (ammonites, oursins, dents de requin) ; des champignons.

A acheter : Des produits frais dans les fermes ; du pain cuit au feu de bois à Montfroc.

Loisirs : A la rivière, pêche (cours d'eau de première catégorie) et baignades.

Chasse (plusieurs sociétés sont en concurrence).

Fêtes patronales en juillet et août (bals, concours de boules).

Camping du Jabron aux Bons-Enfants. Création près du pont de Gournias pour très bientôt d'un caravaning avec piscine.

Renseignements pratiques : Bars et épiceries dans tous les villages. Boulangeries à Noyers et à Montfroc. Essence à Saint-Vincent. P.T.T. à Saint-Vincent et Les Omergues.

Restaurants ; hôtels ; pensions : A Valbelle et à Saint-Vincent, repas de 12 à 15 francs ; copieux et traditionnel hors-d'œuvre de produits des Alpes, pieds et paquets, civet de lièvre, truites, agneaux de Sisteron.

Aux Bons-Enfants : « Le Moulin du Jabron » **NN : 25 chambres, de 19 à 40 F. ; repas de 12 à 30 F. ; pension de 35 à 45 F. (chiffres pouvant très bien subir au cours des mois des augmentations légères).

Possibilité de louer des maisons au mois ou à l'année (S.I. Sisteron).

Nombreux hôtels-restaurants à Sisteron.

(2) De récents travaux sont encore venus l'améliorer.

(à suivre).

petite taille haute musicalité
les 4 Ministors PHILIPS
...ILS SONT EN VENTE :
Scala-Peterelec
S.A.R.L.
DISTRIBUTEURS OFFICIELS
4, rue de Provence, 4
Tél. 197 SISTERON
il est hors de pair mais pas hors de prix
PHILIPS
TF 2391 - 59 cm - 2 chaînes
Ecréteur de parasites
En vente :

IMPRIMERIE PASCAL-LIEUTIER
(99)-25, rue Droite - SISTERON
Directeur-gérant : Marcel LIEUTIER

AGENCE DU CENTRE
Mme CHABERT
18, rue Droite, 18
SISTERON — Tél. 2.86
Toutes Transactions IMMOBILIÈRES COMMERCIALES INDUSTRIELLES

Groupe d'Action Municipale

QUELQUES PROBLEMES DE CIRCULATION !..

Les vacances sont là... Notre ville est depuis quelques jours le siège d'une intense animation. Nous ne pouvons que nous en féliciter car cet afflux saisonnier de consommateurs constitue un intérêt non négligeable pour le commerce local.

C'est avec plaisir que nous constatons que le nouveau camping que nous réclamions depuis longtemps commence à accueillir de nombreux campeurs. L'implantation de ce camping au quartier de la Baume pose à notre avis deux problèmes urgents de circulation qui devraient retenir l'attention des responsables municipaux.

— Le premier concerne le tronçon de route entre l'entrée du camping et l'embranchement de la route de jonction : R.N. 551, route de St-Geniez. A cet endroit, la route pourrait être élargie et un virage dangereux redressé en recouvrant le canal d'arrosage.

— Un deuxième problème de circulation se pose au niveau de la jonction de la R.N. 551 et de la R.N. 75, à la hauteur de la station Total. Nous faisant les porte-parole des habitants de la Baume et de la Chaumiane, nous avons déjà eu l'occasion de demander l'aménagement à cet endroit d'un carrefour avec des feux tricolores. L'implantation du nouveau camping pose aujourd'hui ce problème avec encore plus d'acuité. Nous espérons qu'il ne faudra pas attendre que des accidents graves soient à déplorer pour que le nécessaire soit fait.

Le Président :
Claude BREMOND.

COMMERÇANTS SISTERONNAIS

Dans un but de promotion pour un essor nouveau du commerce local, les commerçants de Sisteron ont décidé de se réunir lundi 10 juillet, à 17 h., salle des réunions de la Mairie.

Au cours de cette réunion, les commerçants sisteronnais tenteront de faire un inventaire :

1° — des problèmes qui se posent actuellement au commerce local ;
2° — des solutions à y apporter ;
3° — des moyens à mettre en œuvre pour faire aboutir ces solutions.

Il est bien évident qu'une étude de l'ensemble de ces problèmes n'aura des chances de réussite qu'à une double condition :

1° — que tous les commerçants de Sisteron (centre ville et quartiers) s'intéressent à cette promotion, la leur et celle de leurs semblables ;

2° — qu'un certain nombre d'entre eux accepte d'étudier en détail tous les points intéressant la collectivité et de proposer des solutions.

Il importe en conséquence que tous les commerçants sisteronnais apportent la preuve de leur intérêt à cette tentative d'essor en assistant nombreux et en participant activement à cette première réunion. Certains commerçants n'auront pas la possibilité d'y assister (congés, déplacement, etc...) Qu'ils fassent part dans ce cas de leur point de vue et de leur disponibilité pour l'avenir à un ami à un voisin qui pourra à cette assemblée les représenter et porter témoignage de leur accord.

Persuadés que tous les commerçants de Sisteron se sentiront concernés par la mise en étude de ces problèmes, nous les invitons cordialement tous et toutes à se joindre à nous ce lundi 10 juillet à 17 heures.

Un groupe de commerçants Sisteronnais.

Education Sanitaire et Sociale...

LA CHARTE DE L'EAU

I. - Il n'y a pas de vie sans eau. C'est un bien précieux, indispensable à toutes les activités humaines.

II. - Les ressources en eau douce ne sont pas inépuisables. Il est indispensable de les préserver, de les contrôler et, si possible, de les accroître.

III. - Altérer la qualité de l'eau, c'est nuire à la vie de l'homme et des autres êtres vivants qui en dépendent.

IV. - La qualité de l'eau doit être préservée à des niveaux adaptés à l'utilisation qui en est prévue et doit notamment satisfaire aux exigences de la santé publique.

V. - Lorsque l'eau, après utilisation, est rendue au milieu naturel, elle ne doit pas compromettre les usages ultérieurs, tant publics que privés, qui seront faits de celui-ci.

VI. - Le maintien d'un couvert végétal approprié, de préférence forestier, est essentiel pour la conservation des ressources en eau.

VII. - Les ressources en eau doivent faire l'objet d'un inventaire.

VIII. - La bonne gestion de l'eau doit faire l'objet d'un plan arrêté par les autorités compétentes.

IX. - La sauvegarde de l'eau implique un effort important de recherche scientifique, de formation de spécialistes et d'information publique.

X. - L'eau est un patrimoine commun dont la valeur doit être reconnue de tous. Chacun a le devoir de l'économiser et d'en user avec soin.

XI. - La gestion des ressources en eau devrait s'inscrire dans le cadre du bassin naturel plutôt que dans celui des frontières administratives et politiques.

XII. - L'eau n'a pas de frontières. C'est une ressource commune qui nécessite une coopération internationale.

LA CAISSE NATIONALE DE PREVOYANCE
Etablissement public géré financièrement par la Caisse des Dépôts
VOUS OFFRE :
à des conditions très avantageuses
● Pour protéger votre foyer
● Pour couvrir vos emprunts
● Pour organiser votre succession DES ASSURANCES DÉCÈS *(Capital triplé en cas d'accident de la circulation)*
● Pour l'avenir de vos enfants DES ASSURANCES-ÉDUCATION
● Pour vos vieux jours DES ASSURANCES-RETRAITE et des RENTES VIAGÈRES
PARTICIPATION aux BENEFICES
AVANTAGES FISCAUX
Renseignez-vous et Souscrivez auprès du Percepteur de Sisteron

CARROSSERIE
CONSTRUCTIONS AGRICOLES
SERRURERIE
Bouchet & Calcagnetti
04 - MISON-LES-ARMANDS
Tél. 4.74 à Sisteron

TAPISSIER — MATELASSIER A FAÇON
MALATRAY Jean
1, rue du Glissoir - SISTERON — Tél. 563
Réparations et neuf
Sommiers — Matelas — Fauteuils — Chaises
Matelas : Laine - Mousse - Ressorts
Tissus Ameublement Traversins - Oreillers

Entreprise Chauffage Sanitaire CARLE
S.A.R.L. - 05 LARAGNE - Tél. 146
Agence de SISTERON
E. CAPDEVILA
30, rue Saunerie — Tél. 547
Tous Travaux de Chauffage Sanitaire/Climatisation/Zinguerie
Traitement d'eau Dépannage et entretien d'installations

La Caisse d'Epargne de Sisteron
vous informe que depuis le 1er JUILLET 1970 le taux de l'intérêt est porté à
5 %
NET D'IMPOT
Taux 4,25 % + Prime de Fidélité 0,75 %
PREMIER LIVRET : 20.000 FRANCS
LIVRET SUPPLEMENTAIRE :
(sans limitation avec option fiscale)
Renseignez-vous à nos guichets à SISTERON et dans nos Six Succursales :
LARAGNE VOLONNE
SAINT-AUBAN LA MOTTE DU CAIRE
CHATEAU-ARNOUX L'ESCALE

DROGUERIE
Peinture - Papiers Peints
BONNET René
14, route de Noyers - SISTERON - Tél. 75
ENTREPRENEUR AGRÉÉ
Tous revêtements plastiques pour sols et murs
Balatum - Moquette - Tissus d'Ameublement
Stores Vénitiens
Vente - Pose - Devis gratuit sur demande
Dépositaire agréé : SOMMER
TAPISSOM - TAPIFLEX - SOMILINE - SOMVYL

SERRURERIE ● CONSTRUCTION METALLIQUE
BLANC Frères
Route de Gap - SISTERON — Tél. 196

Grand Bazar Parisien
Cadeaux - Souvenirs - Jouets
Tout pour l'Enfant - Jeux Educatifs
Papeterie - Camping - Rideaux - Revêtement du Sol
Maroquinerie Scolaire - Voyage - Etc.
Liste de Mariage
61, rue Droite - SISTERON Tél. 53

Pour la décoration intérieure, confection et pose de Rideaux et Voilages tous styles
UN CHOIX TISSUS AMEUBLEMENT
Gardiserie et Voilage
TOUTE LA LITERIE
LITERIE DES ARCADES
Paul DAVIN
Tél. 3.77 SISTERON

© VILLE DE SISTERON